

**Application for Opening Company Account-i**  
**Permohonan Pembukaan Akaun-i Syarikat**

Customer Number Date  
*Nombor Pelanggan* \_\_\_\_\_ *Tarikh* \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
( dd / mmm / yyyy)

To:  
Kepada **SUMITOMO MITSUI BANKING CORPORATION MALAYSIA BERHAD (Co. Reg. 201001042446 (926374-U)) ("the Bank")**

We request and authorise you to open the following account:  
*Kami memohon dan memberi kuasa kepada anda untuk membuka akaun berikut:*

Business Type <i>Jenis Perniagaan</i>	<input type="checkbox"/> Public Limited Company <i>Syarikat Awam Berhad</i>	<input type="checkbox"/> Regional / Representative Office <i>Pejabat Perwakilan / Serantau</i>
	<input type="checkbox"/> Private Limited Company <i>Syarikat Sendirian Berhad</i>	<input type="checkbox"/> Others <i>Lain-lain</i> _____
We are <i>Kami ialah</i>	<input type="checkbox"/> Non-Bumiputra controlled company <i>Syarikat milik bukan Bumiputera</i>	<input type="checkbox"/> Bumiputra controlled company <i>Syarikat milik Bumiputera</i>
	<input type="checkbox"/> Others <i>Lain-lain</i> _____	
<input type="checkbox"/> * Current Account-i <i>Akaun Semasa-i</i>	<input type="checkbox"/> USD <input type="checkbox"/> JPY <input type="checkbox"/> SGD <input type="checkbox"/> EUR <input type="checkbox"/> AUD <input type="checkbox"/> THB <input type="checkbox"/> Others <i>Lain-lain</i> _____	
<input type="checkbox"/> * Term Deposit-i <i>Deposit Berjangka-i</i>	<input type="checkbox"/> USD <input type="checkbox"/> JPY <input type="checkbox"/> SGD <input type="checkbox"/> EUR <input type="checkbox"/> AUD <input type="checkbox"/> THB <input type="checkbox"/> Others <i>Lain-lain</i> _____	

\* Protected by PIDM up to RM250,000 for each depositor /Dilindungi oleh PIDM setakat RM250,000 bagi setiap pendeposit

for and in the name of Company No.  
*untuk dan atas nama* \_\_\_\_\_ *Nombor Syarikat* \_\_\_\_\_

Company incorporated in  
*Syarikat yang ditubuhkan di* \_\_\_\_\_

whose nature of business / industry is  
*jenis perniagaan / industri adalah* \_\_\_\_\_

and having its registered office / a place of business at  
*dan mempunyai pejabat berdaftar / tempat perniagaan di* \_\_\_\_\_

and its mailing address at  
*dan alamat surat-menyurat di* \_\_\_\_\_

In addition to being subjected to the Terms and Condition Governing Accounts, attached hereto, we enclose the following:  
*Selain tertakluk kepada Terma dan Syarat -Akaun, yang dilampirkan bersama ini, kami sertakan dokumen berikut:*

Documents required (to be certified) / *Dokumen yang diperlukan (perlu disahkan)*

<b>Company's Account</b> <i>Akaun Syarikat</i>	<b>Regional / Representative Office</b> <i>Pejabat Perwakilan</i>
<input type="checkbox"/> Identification Documents / Passport of Authorised Signatories <i>Dokumen Pengenalan / Pasport Penandatanganan yang dibenarkan</i>	<input type="checkbox"/> Identification Documents / Passport of Authorised Signatories <i>Dokumen Pengenalan / Pasport Penandatanganan yang dibenarkan</i>
<input type="checkbox"/> Memorandum and Articles of Association (M & A) / Constitution <i>Memorandum dan Artikel Perbadanan(M &amp; A) / Konstitusi</i>	<input type="checkbox"/> Memorandum and Articles of Association (M & A) / Constitution <i>Memorandum dan Artikel Perbadanan(M &amp; A) / Konstitusi</i>
<input type="checkbox"/> Resolution of the Board of Directors / Power of Attorney as acceptable to the Bank <i>Resolusi Lembaga Pengarah / Surat Kuasa Wakil yang boleh diterima oleh pihak Bank</i>	<input type="checkbox"/> Resolution of the Board of Directors / Power of Attorney as acceptable to the Bank <i>Resolusi Lembaga Pengarah / Surat Kuasa Wakil yang boleh diterima oleh pihak Bank</i>
<input type="checkbox"/> Form 8 / Form 9 / Section 17 - Certificate of Incorporation <i>Borang 8 / Borang 9 / Seksyen 17 - Sijil Pendaftaran Syarikat</i>	<input type="checkbox"/> Form 83 - Certificate of Foreign Company <i>Borang 83 - Sijil Pendaftaran Syarikat Asing</i>
<input type="checkbox"/> Section 14 - Application for Registration of a Company <i>Seksyen 14 - Permohonan Perbadanan Syarikat</i>	
<input type="checkbox"/> Form 24 & 44 - Return of Allotment of Shares & Registration of Business Address <i>Borang 24 &amp; 44 - Pengembalian Pembahagian Saham &amp; Alamat Pendaftaran Perniagaan</i>	<input type="checkbox"/> Form 49 / Form 79 / Section 58 - Return Giving Particulars in Register of Directors, Managers & Secretaries <i>Borang 49 / Borang 79 / Seksyen 58 - Pengembalian Pemberian Maklumat dalam Daftar Pengarah, Pengurus &amp; Setiausaha</i>
<input type="checkbox"/> Form 49 / Form 79 / Section 58 - Return Giving Particulars in Register of Directors, Managers & Secretaries <i>Borang 49 / Borang 79 / Seksyen 58 - Pengembalian Pemberian Maklumat dalam Daftar Pengarah, Pengurus &amp; Setiausaha</i>	<input type="checkbox"/> Letter from Malaysian Industrial Development Authority <i>Surat daripada Lembaga Kemajuan Perindustrian Malaysia</i>
<input type="checkbox"/> Others as required by the Bank <i>Lain-lain seperti yang dikehendaki oleh Bank</i>	<input type="checkbox"/> Others as required by the Bank <i>Lain-lain seperti yang dikehendaki oleh Bank</i>

We hereby instruct the Bank to honour and undertake all transactions in connection to our account above (including the execution of funds transfer and the payment of cheques purported to be drawn on behalf of us) provided that the same are supported by mandate given to the authorised signatories whose specimen signatures are attached hereto. We hereby confirm that the mandate given to the authorised signatories and the specimen signatures are valid and binding for the Bank to rely on.

*Kami dengan ini mengarahkan pihak Bank untuk menghormati dan melaksanakan kesemua transaksi berkaitan ke akaun kami seperti di atas (termasuk melaksanakan pemindahan dana dan pembayaran cek yang dipercayai dikeluarkan oleh pihak kami) dengan syarat yang sepertimana disokong oleh mandat yang diberikan kepada penandatanganan yang diberi kuasa yang mana contoh tandatangan dilampirkan bersama ini. Kami dengan ini mengesahkan bahawa mandat yang diberikan kepada penandatanganan yang diberi kuasa dalam permohonan ini dan contoh tandatangan mereka adalah sah dan mengikat bagi pihak Bank untuk bergantung kepadanya .*

We authorise the Bank to follow all instructions on the operation and conduct of our account above (including withdrawal and renewal of deposits) which are signed in accordance with the signing condition attached hereto or given in accordance with the Indemnity for Transactions by Fax in favour of your Bank (where applicable).

*Kami memberi kuasa kepada pihak Bank untuk mengikut semua arahan mengenai operasi dan pengendalian akaun kami (termasuk pengeluaran dan pembaharuan deposit) yang ditandatangani mengikut syarat menandatangani yang dilampirkan bersama ini atau mengikut Indemniti bagi Urusniaga melalui Faks memihak kepada pihak Bank anda (jika berkenaan).*

We authorise the Bank to debit of our account for all transactions undertaken in respect to our account above, whether the same be in credit or not, it being understood, however in the absence of any special written arrangement between us and the Bank, you are not bound to honour any payment instruction, if our account is not sufficiently in credit to meet it.

*Kami memberi kuasa kepada pihak Bank untuk mendebit akaun kami untuk semua urusan niaga berkenaan yang dijalankan keatas akaun kami seperti di atas, sama ada ianya didalam kredit atau tidak, ianya juga difahami, bahawa jika tiada apa-apa aturan khas tertulis antara kami dan pihak Bank, anda tidak terikat untuk memenuhi apa-apa bayaran, jika akaun kami tiada kredit yang mencukupi untuk memenuhi tuntutan bayaran tersebut.*

We hereby acknowledge receipt of the Bank's Terms and Conditions Governing Islamic Accounts ('T & C') for the respective products attached hereto, have read and agree to be bound by T & C to which our account will be subjected to. We hereby agree, subject to Shariah Principles that the Bank reserves the rights at any time and from time to time to add to, amend, modify, supplement or vary the T & C which the Bank may deem fit at its sole and absolute discretion.

*Kami dengan ini mengakui penerimaan Terma dan Syarat yang Mentadbir Akaun Islam ('T & S') untuk produk yang berkenaan seperti dilampirkan bersama ini, telah membaca dan bersetuju untuk terikat dengan terma dan syarat yang akan tertakluk kepada akaun kami. Kami dengan ini bersetuju tertakluk kepada prinsip asas Shariah bahawa pihak Bank berhak pada bila-bila masa dan dari masa ke semasa untuk menambah, meminda, mengubah suai atau mengubah T & S yang ditentukan oleh pihak Bank atas budi bicara mutlak pihak Bank,*

We confirm that we are not insolvent, no statutory demand has been served on us and no legal proceedings or regulatory investigations have been commenced or pending against us.

*Kami mengesahkan bahawa kami tidak insolven, tiada permintaan berkanun telah disampaikan kepada kami dan tiada prosiding undang-undang atau penyiasatan telah dijalankan atau belum selesai terhadap kami.*

We confirm that the information given in this application is true, complete and not misleading and authorise the Bank to confirm this from any source the Bank may choose. We will furnish such identification and supporting documents as the Bank may require from time to time for its due diligence.

*Kami mengesahkan bahawa maklumat yang diberikan dalam permohonan ini adalah benar, lengkap dan tidak mengelirukan dan memberi kuasa kepada pihak Bank untuk mengesahkan kenyataan ini daripada mana-mana sumber pilihan pihak Bank. Kami akan memberikan dokumen pengenalan dan dokumen sokongan seperti yang dikehendaki oleh pihak Bank dari masa ke semasa bagi ketentuan pihak Bank.*

We confirm that the Bank has the right to close the account(s) if any of the information or documents supplied by us is found to be inaccurate or incomplete or if any document(s) required by the Bank is not received by the Bank within the stipulated time.

*Kami mengesahkan bahawa pihak Bank mempunyai hak untuk menutup mana-mana akaun jika mana-mana maklumat atau dokumen yang dibekalkan oleh kami didapati tidak tepat atau tidak lengkap atau jika mana-mana dokumen yang diperlukan oleh pihak Bank tidak diterima oleh pihak Bank dalam tempoh masa yang ditetapkan.*

We understand that the Bank may reject our application herein without assigning any reasons thereto.

*Kami memahami bahawa pihak Bank boleh menolak permohonan kami ini tanpa memberikan apa-apa sebab baginya.*

**For SME only / Untuk SME sahaja**

We agree / not agree to share our information for cross selling purpose to SMBC Group.

*Kami bersetuju / tidak bersetuju untuk berkongsi maklumat kami untuk tujuan jualan silang oleh Kumpulan SMBC.*

\_\_\_\_\_  
Company Stamp & Authorised Signature

*Cop Syarikat & Tandatangan yang dibenarkan*

Name / Nama :

Position / Jawatan:

Date / Tarikh :

\_\_\_\_\_  
Company Stamp & Authorised Signature

*Cop Syarikat & Tandatangan yang dibenarkan*

Name / Nama :

Position / Jawatan :

Date / Tarikh :

**For Bank Use Only / Untuk Kegunaan Pihak Bank Sahaja**

President <i>Presiden</i>	Deputy President <i>Naib Presiden</i>	BP Head <i>Ketua BP</i>	OIC <i>Pegawai</i>	Deposit <i>Deposit</i>	Date Opened <i>Tarikh Dibuka</i>

**Specimen Signatures of Authorised Signatories / Contoh Tandatangan Penandatangani yang dibenarkan**

Signing conditions / [ ] Singly / *Perseorangan*  
Syarat menandatangani [ ] Jointly / *Bersama*  
[ ] Others / *Lain-lain*

(A) Name / *Nama*: \_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_  
NRIC / Passport No : \_\_\_\_\_  
*Kad Pengenalan / No.Pasport* : \_\_\_\_\_  
Current Position : \_\_\_\_\_  
Jawatan Sekarang: \_\_\_\_\_

A



Please sign within the box / *Sila tandatangan di dalam kotak.*

(B) Name / *Nama*: \_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_  
NRIC / Passport No : \_\_\_\_\_  
*Kad Pengenalan / No.Pasport* : \_\_\_\_\_  
Current Position : \_\_\_\_\_  
Jawatan Sekarang: \_\_\_\_\_

B



Please sign within the box / *Sila tandatangan di dalam kotak.*

(C) Name / *Nama*: \_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_  
NRIC / Passport No : \_\_\_\_\_  
*Kad Pengenalan / No.Pasport* : \_\_\_\_\_  
Current Position : \_\_\_\_\_  
Jawatan Sekarang: \_\_\_\_\_

C



Please sign within the box / *Sila tandatangan di dalam kotak.*

(D) Name / *Nama*: \_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_  
NRIC / Passport No : \_\_\_\_\_  
*Kad Pengenalan / No.Pasport* : \_\_\_\_\_  
Current Position : \_\_\_\_\_  
Jawatan Sekarang: \_\_\_\_\_

D



Please sign within the box / *Sila tandatangan di dalam kotak.*

(E) Name / *Nama*: \_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_  
NRIC / Passport No : \_\_\_\_\_  
*Kad Pengenalan / No.Pasport* : \_\_\_\_\_  
Current Position : \_\_\_\_\_  
Jawatan Sekarang: \_\_\_\_\_

E



Please sign within the box / *Sila tandatangan di dalam kotak.*

\_\_\_\_\_  
Company Stamp & Authorised Signature  
*Cop Syarikat & Tandatangan yang dibenarkan*

Name / *Nama*: \_\_\_\_\_  
Position / *Jawatan*: \_\_\_\_\_  
Date / *Tarikh*: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Company Stamp & Authorised Signature  
*Cop Syarikat & Tandatangan yang dibenarkan*

Name / *Nama*: \_\_\_\_\_  
Position / *Jawatan*: \_\_\_\_\_  
Date / *Tarikh*: \_\_\_\_\_

We hereby confirm that the mandate given to the authorised signatories herein and their specimen signatures are valid and binding for the Bank to rely on.

*Kami dengan ini mengesahkan bahawa mandat yang diberikan kepada penandatangani yang dibenarkan dalam permohonan ini dan contoh tandatangan mereka adalah sah dan berkuat-kuasa bagi rujukan dan tindakan pihak Bank.*

**\*I/We have been informed that the product is protected by PIDM up to RM250,000 for each depositor and have been provided with a copy of the PIDM's DIS brochure.**

***\*Saya / Kami telah dimaklumkan bahawa produk ini dilindungi oleh PIDM setakat RM250,000 bagi setiap pendeposit dan telah diberikan salinan brosur DIS PIDM.***